

# Sbírka zákonů a nařízení státu československého.

Částka CXIX.

Vydána dne 23. října 1920.

**Obsah:** (Čís. 576.—579.) 576. Nařízení o měně na Podkarpatské Rusi a na Slovensku, pokud tam nebylo okolkováno. — 577. Opatření, kterým se upravuje z důvodů války promlčení práva ku předpisu a vymáhání pojistného. — 578. Opatření, jímž se přiznává zápůjčka města Bratislavy v částce 50.000.000 Kč osvobození od kolků a poplatků a povoluje se použití titrů této zápůjčky k uložení sirotčích, nádačních a podobných kapitálů. — 579. Nařízení, jímž se zrušuje nařízení vlády republiky Československé ze dne 3. září 1920, č. 504 Sb. z. a n., o požadovacím právu na předměty doličné nložené u občanských a vojenských soudů trestních.

Čís. 576.

## Nařízení vlády republiky Československé ze dne 12. října 1920

o měně na Podkarpatské Rusi a na Slovensku,  
pokud tam nebylo okolkováno.

Podle zmocňovacího zákona z 15. dubna 1920,  
č. 337 Sb. z. a n., nařizuje se:

## § 1.

Zákonnou měnou na Podkarpatské Rusi (§ 3  
ústavní listiny z 29. února 1920, č. 121 Sb. z. a n.)  
a na Slovensku, pokud na těchto územích podle  
zákona z 25. února 1919, č. 84 Sb. z. a n., okol-  
kování bankovek provedeno nebylo, stanoví se  
koruna československá.

## § 2.

Pro směnu hotovostí rakousko-uherských  
bankovek jak neokolkovaných, tak i rumunsky  
okolkovaných, které v den účinnosti tohoto naří-  
zení obíhaly na územích v § 1 vylčených, pokud  
nenáleží osobám v § 3 tohoto nařízení jmenova-  
ným a byly k úřednímu soupisu přihlášeny, sta-  
noví se tento poměr:

1. prvních 2000 K = 2000 Kč (§ 5);
2. za obnosy další do 10.000 K poměr 100 K  
= 50 Kč;
3. za obnosy přes 10.000 K poměr 100 K  
= 25 Kč.

Poměr 4 : 1 stanoví se též pro hotovosti po-  
kladen státních.

## § 3.

Pro směnu hotovostí, které jsou téhož druhu  
a též vlastností jako v odst. 1. §u 2, náleží  
však peněžním ústavům, dále nadacím, beneficím,  
kostelům, duchovním a světským obcím, spolkům,  
ústavům a jiným korporacím a společnostem, jichž

členové nemají podílu na jmění kmenovém, jakož  
i vzájemným spolkům pensijním a pojišťovacím,  
nemocenským pokladnám a bratrským pokladnám  
na územích v § 1 vylčených, stanoví se, pokud  
takové hotovosti nepřesahují pokladního stavu  
z 1. června 1920 dle stanov nebo zákonných  
předpisů písemně potvrzeného, poměr 1 K = 1 Kč  
(§ 5).

Pokud však tyto hotovosti přesahují stav  
zmíněný, stanoví se poměr 100 K = 25 Kč.

Osoby v odst. 1. uvedené nechť při výměně  
vykáží se vysvědčením politického úřadu, že mají  
považu tam stanovenou.

## § 4.

Pro směnu hotovostí v §§ 2 nebo 3 vyzna-  
čených, které však k úřednímu soupisu přihlášeny  
nebyly, stanoví se poměr 100 K = 10 Kč.

Finanční správa se zmocňuje, aby ve zvlášť-  
ních případech na průkaz, že hotovosti v odst. 1.  
zmíněných bylo řádně nabyto, povolila na žádost  
doplatek měrou v §§ 2 a 3 stanovenou.

Takové žádosti podati jest u příslušného  
finančního ředitelství do lhůty jednoho měsíce  
ode dne účinnosti tohoto nařízení.

Finanční ředitelství rozhodne o žádostech  
konečně podle zmocnění ministerstva financí.

## § 5.

Z hotovostí podle tohoto nařízení úředně  
vyměněných v poměru 1 : 1 vybírán bude 1%  
poplatek v Kč, takže se hotově vyplátí za 100 K  
pouze 99 Kč.

Při výplatě směněných obnosů nebudou vy-  
pláceny drobné do 50 hal., za to částky nad  
50 hal. budou zaokrouhlovány na 1 Kč.

## § 6.

Doba a způsob výměny stanoveny budou nej-  
déle do 14 dnů od účinnosti tohoto nařízení vy-  
hláškou zemské finanční správy.



Ode dne účinnosti tohoto nařízení až do skončení výměny zakázáno jest peněžním ústavům vypláceti vklady.

Úřady vyměňující jsou povinny odmítnouti vůbec výměnu bankovek k úřednímu soupisu nepřihlášených, je-li zřejmé podezření podloudné nebo spekulativní jejich dopravy na výměnu.

Straně vydána bude pouze stvrzenka s důvody, proč výměna bankovek předložených byla odepřena.

Do takového odmítnutí podati možno stížnost do 8 dnů u příslušného finančního ředitelství, jež o ní rozhodne konečně.

### § 7.

Do dne účinnosti tohoto nařízení neuhrazené pohledávky a závazky soukromoprávní v korunách rakousko-uherských (neokolkovaných) nebo rumunsky okolkovaných, jež jsou splatny na územích v § 1 vytčených, přepočítati a platiti jest (s výhradou § 11) takto:

Pohledávky a závazky vzniklé

1. do 26. února 1919 v poměru 1 K = 1 Kč;
2. od 27. února 1919 do 31. října 1919 v poměru 100 K = 60 Kč;
3. od 1. listopadu 1919 do 31. ledna 1920 v poměru 100 K = 50 Kč;
4. od 1. února 1920 do 31. března 1920 v poměru 100 K = 40 Kč;
5. od 1. dubna 1920 do 30. dubna 1920 v poměru 100 K = 33 1/3 Kč;
6. od 1. května 1920 do dne účinnosti tohoto nařízení v poměru 100 K = 25 Kč.

V témže poměru (čís. 1. až 6.) přepočítati (odkolkovati) jest též závazky z cenných papírů v korunách rakousko-uherských (neokolkovaných), pokud byly vydány ústavy se sídlem na územích v § 1 vytčených.

### § 8.

Daně a veřejné dávky platné na územích v § 1 tohoto nařízení vytčených, ať předepsané či nepředepsané, platiti jest takto:

1. pevné dávky (na př. pevné poplatky kolkové, všeobecnou daň nápojovou, daň z masa), daň pozemkovou, domovní třídní, výrokovou I. a II. třídy, ze zbraní a z lovu i vojenskou taxu v poměru 1 K rak.-uh. (neokolkovaná) = 1 Kč;
2. pro vyměření poplatků stupnicových a procentových, všeobecné daně z převodu statků a pracovních výkonů a daně přepychové a ostatních dávek nepřímých, na něž vznikl nárok předem účinnosti tohoto nařízení, přepočítati jest základ vyměřovací v poměru uvedeném v § 7 tohoto nařízení dle toho, kdy nárok na tyto dávky vznikl;

3. pro všechny ostatní daně přímé v bodu 1. tohoto paragrafu nejmenované přepočte se základ vyměřovací, ať pochází ze kteréhokoliv roku hospodářského, v tomto poměru:

- a) pro daně na berní léta až do roku 1918 v poměru 1 K rak.-uh. (neokolkovaná) = 1 Kč;
- b) na berní rok 1919 v poměru 100 K rak.-uh. (neokolkovaných) = 60 Kč;
- c) na berní rok 1920 v poměru 100 K rak.-uh. (neokolkovaných) = 40 Kč.

Ostatní dosud neuhrazené, ať již předepsané či ještě nepředepsané pohledávky a závazky veřejnoprávní v rakousko-uherských (neokolkovaných) korunách na územích v § 1 vytčených platné přepočítati a platiti jest dle doby vzniku nároku v poměru v § 7 stanoveném.

### § 9.

Do dne účinnosti tohoto nařízení nevyplacené vklady na knížky, pokladniční poukázky a běžné účty u peněžních ústavů, které mají sídlo na územích v § 1 vytčených, buďtež přepočteny a vypláceny (s výhradou § 11) takto:

1. vklady, pokud nepřesahují stavu ze 26. února 1919, v poměru 1 K = 1 Kč;
2. zbytek, pokud s částí již přepočtenou v poměru 1:1 nepřesahuje dohromady stavu z 1. června 1920, v poměru 250 K = 100 Kč;
3. další zbytek v poměru 100 K = 25 Kč.

### § 10.

Finanční správa se zmocňuje, aby dle povahy případu z volného uvážení určila a poskytla peněžním ústavům a podnikům veřejným, dobročinným nebo obecně prospěšným (§ 3), které by tímto opatřením byly na svém trvání ohroženy, náhradu.

Žádosti podány buďtež příslušnému finančnímu ředitelství do lhůty jednoho měsíce ode dne účinnosti tohoto nařízení.

O žádostech takových rozhoduje ministerstvo financí.

### § 11.

Tak zvané „staré účty“ ve společných korunách rakousko-uherských (neokolkovaných) povstale důsledkem nařízení vlády republiky Československé ze dne 6. února 1919, č. 57 Sb. z. a n. (o zákazu převodu pohledávek a úhrad z ciziny do republiky Československé), a nařízení vlády republiky Československé z 1. dubna 1919, č. 167 Sb. z. a n. (o zákazu výplat účtů vzniklých před 26. únorem 1919), pokud náleží majitelům, kteří bydlí nebo mají sídlo na územích v § 1 tohoto nařízení vytčených, uznají se úplně (1:1) v korunách československých.



Pohledávky i vklady ve společných korunách rakousko-uherských (neokolkovaných) splatné na územích v §u 1 tohoto nařízení vytčených, jichž majitelé trvale bydlí nebo mají sídlo na území bývalého Rakouska a Uherska mimo obvod republiky Československé, uzavřítí jest ku dni, jimž toto nařízení nabude účinnosti; výplata z nich nesmí se státi v korunách československých.

Převody těchto pohledávek a vkladů mohou se státi pouze na účty stejného druhu.

## § 12.

Nařízení toto platí i pro filiálky cizozemských ústavů na územích v §u 1 vytčených.

## § 13.

Kdo vědomě, aby získal pro sebe nebo pro jiného výhody tímto nařízením stanovené, použije jakékoliv nesprávnosti co do skutečností zde rozhodných, dopouští se, pokud není tu činu trestného podle všeobecných zákonů trestních, přestupku a bude potrestán politickým úřadem (administrativní policejní vrchností) podle § 2 zákona z 15. dubna 1920, č. 337 Sb. z. a n.

Za osoby právnické stíhají se zákonní zástupci i zřízení.

## § 14.

Nařízení toto nabývá účinnosti dnem vyhlášení; provede je ministr finanční.

### Černý v. r.

|                   |                     |
|-------------------|---------------------|
| Dr. Popelka v. r. | Dr. Gruber v. r.    |
| Dr. Beneš v. r.   | Dr. Mičura v. r.    |
| Dr. Engliš v. r.  | Husák v. r.         |
| Dr. Burger v. r.  | Dr. Procházka v. r. |
| Dr. Kovařík v. r. | Dr. Fatka v. r.     |
| Průša v. r.       | Dr. Fainor v. r.    |
| Dr. Šusta v. r.   | Dr. Brdlík v. r.    |

### Čís. 577.

#### Opatření Stálého výboru Národního shromáždění republiky Československé podle § 54 ústavní listiny

ze dne 8. října 1920,

kterým se upravuje z důvodů války promlčení práva ku předpisu a vymáhání pojistného.

Stálý výbor Národního shromáždění republiky Československé usnesl se podle § 54 ústavní listiny ze dne 29. února 1920, č. 121 Sb. z. a n., na tomto opatření:

## § 1.

V době od 1. ledna 1914 až do 31. prosince 1919 staví se běh lhůt, jež jsou stanoveny v § 3 zákona z 8. února 1909, č. 29 ř. z., pro promlčení práva úrazových pojišťoven, okresních nemocenských pokladen a společenstevních nemocenských pokladen předepsati pojišťovací příspěvky a vymáhati je.

## § 2.

Totéž platí o lhůtách, jež jsou stanoveny v § 46, odst. 3., zák. čl. XIX. z roku 1907.

## § 3.

Nařízení ministerstva vnitra ze dne 17. dubna 1917, č. 173 ř. z., se zrušuje.

## § 4.

Toto opatření Stálého výboru podle § 54 ústavní listiny nabývá účinnosti dnem vyhlášení.

## § 5.

Ministru sociální péče se ukládá, aby opatření toto provedl.

T. G. Masaryk v. r.

Dr. Popelka v. r.,

jako náměstek ministerského předsedy  
a jako ministr spravedlnosti.

Dr. Beneš v. r.

Dr. Procházka v. r. Dr. Engliš v. r.

Husák v. r. Dr. Šusta v. r.

Průša v. r. Dr. Brdlík v. r.

Dr. Kovařík v. r. Dr. Gruber v. r.

Dr. Fatka v. r.

jako ministr pošt a telegrafů a v zastoupení  
nepřítomného ministra železnic.

### Čís. 578.

#### Opatření Stálého výboru Národního shromáždění republiky Československé podle § 54 ústavní listiny

ze dne 8. října 1920,

jinž se přiznává zápůjčce města Bratislavy v částce 50,000.000 Kč osvobození od kolků a poplatků a povoluje se použití titrů této zápůjčky k uložení sirotčích, nadačních a podobných kapitálů.

Stálý výbor Národního shromáždění republiky Československé usnesl se podle § 54 ústavní listiny ze dne 29. února 1920, č. 121 Sb. z. a n., na tomto opatření:

## § 1.

Zápůjčce 50,000.000 Kč, již uzavřel městský výbor v Bratislavě podle usnesení valného shro-